



pass bienvenue

አጠቃቅማ ሕግታት መጠቀሚያ ካርድ

1. አገልግሎት ናይዚ መጠቀሚያ ካርድ

- 1.1 እዚ ብምኽንያት እንቋዕ ደሓን መጻእኩም ዝወሃበኩም ካርድ ካብ 1 ሚያዝያ 2017 ክሳብ 31 መጋቢት 2018 የገልግል። ዝተፈላልዩ 30 ባህላውያን ማእከላትን ዝተፈላለዩ ኢንግሊዝኛ ብዘይ ገደብ ክትጥቀሙሉ ትኽእሉ።
- 1.2 እዚ ካርድ ነቶም ኣብዘም ባህላዊ ቦታታት ዝዳለዉ ምርኢታት ናይቲ ወቅቲ ጥራይ የገልግል። ካብዚ ዝተገልጸ ወጻኢ ወይውን ብካልኣት ሰባት ውልቀ ሰባት ዝዳሉ መደባት ክንጥቀሙሉ ኣይከኣልን እዩ። ምስ ፕሮግራም ናይ ካልእ ባህላውያን ቦታታት ከም ኣብ xxxxxxx ኣይምርኮስን እዩ።
- 1.3 እዚ ካርድ ስማዊን ንካልእ ሰብ ዘይመሓላለፊን እዩ። ሕጋዊ ወረቀት (ፓስፖርት፣ ወረቀት መንነት ወይውን መምርሒ ፍቓድ መኪና) ሓዘና ምስ ንቐርብ ንኣገልግሎት ብቁዕ ይኸውን።

2. መጠቀሚያ

- 2.1 ናብ ሓደ ባህላዊ ምሽት ክንከይድ እንተደለና ኣቐዲምና ቦታ ክንሕዝ ኣለና። ወይ ከኣ ብኣካል ተረጊብና ነጻ ቦታ እንተሎ ነቲ ምርኢት ክንዕዘብ ንኽእል።(እዚ ከኣ ነታ ባህላዊ ምሽት ጥራይ ይምልከት)።
- 2.2 ቦታ ክንሕዝ ኣብ እንደልዩሉ ጊዜ ነጻ ካርድ መጠቀሚያ ከም ዘለና ከነነጽር ንሕተት።
- 2.3 ኣብዝን ቀጸለን ዝስዕባ ቦታታት ኣቐዲምና ቦታ ክንሕዝ ኣይንኽእልን ኢና። ብቐጥታ ናብዚ ቦታ ከይድና ኣብቲ ዘሎ ምርኢት ክንዕዘብ ንኽእል። ንላቶም ከኣ፡-
 - a. ሙዚቃ ክንሰምዕ : ላ ኣካዳሚ ደ ሙዚክ ቲቦር ቫርጋ (l'Académie de Musique Tibor Varga), ለ ፈስቲቫል ኣርካድ (le Festival Arcades), ለ ፈስቲቫል ፍላቲስ (le Festival Flatus), ለ ፖርት ፍራንክ (le Port Franc), ለ ፖንት ኦን (le Point II), ሰዮን ኦን ሉምየር (Sion en lumières) ዝኣመሰሉን ኢዮም።
 - b. ኤግዝቢሽን ዘርኣየሉ ቦታታት (Lieux d'expositions) : ሜዞን ዱ ዲያብል (la Maison du diable), ላ ግረነት (la Grenette) – ጋሌሪ ደ ላ ቪል ደ ሰዮን (galerie de la Ville de Sion), ላ ሜዞን ደ ላ ናቲዥ (la Maison de la Nature), ለ ሙዚ ደ ኣርት (le Musée d'art), ለ ሙዚ ደ ሂስቲዮር (le Musée d'histoire), ለ ሙዚ ደ ላ ናትዩር (le Musée de la nature) ኢዮም።
 - c. መጻሕፍቲን ክንንብብ ምስ ንደሊ : ቤተ መጻሕፍቲ ቫሌ ኣብ ሰዮን (la Médiathèque Valais – Sion)
- 2.4 ናብ ዝኾነ ባህላዊያን ቦታታት ክንኣቱ ከለና እዚ ዝወሃበና መጠቀሚያ ካርድን ወረቀት መንነትን ከነርእይ ንሕተት።

3. ዕቃቦታት

- 3.1 ከተማ ሰዮን ምኽንያት ከይሓበረ ንጠለብና ክነጽገን ወይውን ነዚ ካርድ ንኸይንጥቀሙሉ ክግግቶን መሰል ኣለዎ። ሕጋዊ ዘይኮነ ኣጠቃቅማ ውይይት ናይዚ ዕቃቦታዊ ኣጠቃቅማ ጥርጣሪ ምስ ዝህሉ፡ ከምኡውን እዚ ካርድ ዘይተሓደስ ምስ ዝኸውን ንኸይንጥቀሙሉ ክእግደና ይኽእል።
- 3.2 ነዚ ካርድ ብዘይ ኣገባብ ክንጥቀሙሉ ምስ እንፍትን ንኣብነት ናብ ሳልሳይ ኣካል እንተኣመሓላለፍናዮ፡ እዚ ካርድ ካብ ኣገልግሎት ወጻኢ ይኸውን።

4. ድሕነት ብዛዕባ ምትሕልላፍ መንነት

- 4.1 ከተማ ሰዮን መንነትን ንከይመሓላለፍ ብሕጋዊ መገዲ ተቐይዮ ይኸይድ። ንውሕስነትና ከኣ ዝግባእ ስጉምቲ ይወስድ።

5. ተወሳኺ ሕቶ ምስዝህልዎኩም ወይውን እዚ ካርድ እንተጠፈኡኩም ብዚ ዝስዕብ ኣድራሻ ክትውከሱና ትኽእሉ።

Ville de Sion
 Accueil et intégration
 Christel Jost Sawadogo
c.jost@sion.ch
 027 324 15 41